

**Senior Pastor(담임 목사)**

Rev. Kevin Oh(오상윤)    [kevinoh1@yahoo.com](mailto:kevinoh1@yahoo.com)    703.237.8003(O) 703.851.0520(C)

**Elders(장로)**

Chung C. Song(송형자)

Won Bae Kim(김원배)  
[wonby53@gmail.com](mailto:wonby53@gmail.com)

Howard Blair  
[fourblairs@hotmail.com](mailto:fourblairs@hotmail.com)

Chung Ho Ko(고충호)  
[joybyjx@gmail.com](mailto:joybyjx@gmail.com)

Sung Woo Cho(조성우)  
[swcho99@hotmail.com](mailto:swcho99@hotmail.com)

Chris Collver  
[brillig@loudounwireless.com](mailto:brillig@loudounwireless.com)

**Pastors(교역자)**

Emily Kim(김선운)  
[remily79@gmail.com](mailto:remily79@gmail.com)

571.643.5607(C)

Jaewoo Jung(정재우)  
[awoora@gmail.com](mailto:awoora@gmail.com)

703.623.2933(C)

**Partnering Missionaries(협력 선교사)**

**중화신학교(Korea-China Seminary)**

**아이티(Haiti)**

Rev. Paul Park(박바울)

[www.rog315.com](http://www.rog315.com)

Rev. Brian Pak(박병준)  
[242park@gmail.com](mailto:242park@gmail.com)

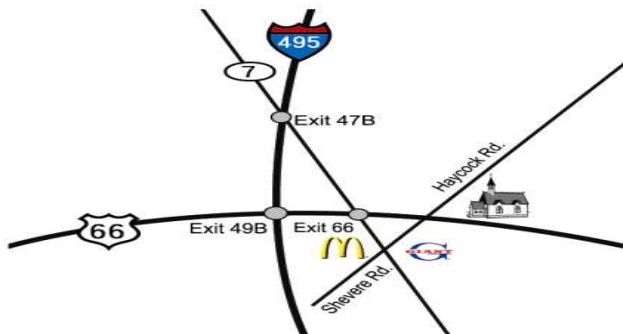
201.458.2411(C)

# Washington Elim Church

**Time of Services & Church Schools**

**예배 및 교회 학교 안내**

Day of Week	Services	Time	Description	
Sunday	1 <sup>st</sup> Service(1부 예배)	8:00AM	Korean(w/ English)	
	2 <sup>nd</sup> Service(2부 예배)	11:00AM	Korean & English	
	Praise(전교인 찬양)	10:45AM		
	온 교인 성경공부 (Sunday School for Everyone)	중고등부(Youth)	1:00PM	English
		어른(한어)(Adult)	1:30PM	Korean
Wed	Wednesday Service(수요예배)	7:30PM	Korean	
Mon-Sat	Early Morning Service(새벽예배)	5:30AM	Korean	



Senior Pastor(담임목사): Rev. **Kevin Oh** (오 상 윤 목사)

6901 Haycock Road, Falls Church, VA 22043  
703.237.8003 (Tel/Fax) / 703.851.0520 (Sr. Pastor)

<http://myelim.org>

6901 Haycock Road, Falls Church, VA 22043

# 주 일 예 배

사회 / 설교: 오 상윤 목사

목	도	시편 37:23-24	다 함 께
* 찬	양	찬송가 370장	다 함 께
* 교 독 문		1부: 31번 (시편 68편)	다 함 께
* 신 앙 고 백		사 도 신 경	다 함 께
기	도	1부: 송청차 장로 2부: 고충호 장로	기 도 자
찬	양	1부: 찬송가 315장	다 함 께
성 경 봉 독		요일 1:5-10	다 함 께
찬	양	2부: 찬송가 190장	찬 양 대
말 씬 선 포		용서하시는 하나님	오 상윤 목사
기	도		오 상윤 목사
헌	금	찬송가 303장	다 함 께
봉 헌 기 도			사 회 자
교 회 소 식			사 회 자
* 찬	송	찬송가 261장	다 함 께
* 축	도		오 상윤 목사

\* 몸이 불편하지 않으신 분은 일어나 주시기 바랍니다.

	기 도		안내 및 헌금위원		
	1부	2부		1부	2부
이번주	송청차	고충호	이번달	은중기 한영례	박상수 안영미
다음주	임유섭	정상용	다음달	김신우 김경례	장광자 고미숙

# LORD'S DAY SERVICE

Presider / Sermon: Rev. Kevin Oh

Meditative Prayer	Ps 37:23-24	Together
* Hymn	The Trusting Heart to Jesus Clings	Together
* Responsive Reading	1st.(only): 31 (Psalm 68)	Together
* Confession of Faith	Apostle's Creed	Together
Prayer	1st: Elder Charles Song 2nd: Elder Chung Ho Ko	Together
Hymn	1st.(only): 315	Together
Scripture Reading	1 Jn 1:5-10	Together
Praise	<b>2nd: Hover O'er Me, Holy Spirit</b>	Choir
Sermon	<b>God Who Forgives</b>	Rev. Oh
Prayer		Rev. Oh
Offering	My Life Flows Rich in Love and Grace	Together
Offering Prayer		Presider
Announcements		Presider
* Hymn	Blessed Be the Fountain of Blood	Together
* Benediction		Rev. Oh

\* Please rise.

Prayer	1st Service	2nd Service
This Week	Elder Charles Song	Elder Chung Ho Ko
Next Week	Deacon James Rhim	Deacon Sang Young Jung

## 교회 소식

1. 박바울 선교사님 초청 집회가 5월 31일(수) 저녁부터 6월 4일(주일) 저녁까지 있습니다. 시간은  
 5/31(수) 저녁 7:30  
 6/1(목) 오전 10시, 오후 2시, 3시 30분, 7시 30분  
 6/2(금) 오전 10시, 오후 2시, 3시 30분, 7시 30분  
 6/3(토) 오전 10시, 오후 2시, 3시 30분, 7시 30분  
 6/4(주일) 1부 오전 8시, 2부 오전 11시, 오후 2시-간증의 시간, 3시 30분, 7시 30분  
 강사님 일행(총 8명) 식사를 담당하기 원하시는 분들은 오 목사님께 말씀해 주시기 바랍니다.
2. 5월 7일 주일 2부 예배 후에는 봄철 교회 대청소가 있습니다. 모든 성도들과 함께 청소를 통하여 그리스도 예수를 알아가는 유익한 시간이 되시기 바랍니다.
3. 5월 14일, 21일 주일에는 중화신학원을 위한 특별 선교 헌금을 하는 시간을 갖겠습니다. 기도하시는 가운데 준비하셔서 온 성도가 함께 선교에 동참하는 기회가 되시기 바랍니다.
4. 2017년 아이티 단기선교(7월 31일부터 8월 12일)까지를 위하여 기도해 주시기 바랍니다. 지금까지 약 10분 정도가 가실 예정입니다.

## Announcements

1. We will be having a conference with Missionary Paul Park 5/31 (Wed) through 6/4 (Sun). The schedule is:  
 5/31 (Wed) at 7:30pm;  
 6/1 (Thu) at 10am, 2pm, 3:30pm, 7:30pm;  
 6/2 (Fri) at 10am, 2pm, 3:30pm, 7:30pm;  
 6/3 (Sat) 10am, 2pm 3:30pm, 7:30pm;  
 6/4 (Sun) 8am, 11am, 2pm (testimony), 3:30pm, 7:30pm.  
 If anyone would like to host a meal for Missionary Park and his team (8 people) please speak to Pastor Oh.
2. We will have a Spring Church cleaning on Sunday, May 7, after 2nd service. All church members are encouraged to come seek Christ together as we clean together.
3. We will be collecting a special missions offering for the China Seminary on Sunday, May 14 and 21. Please prepare your offering in prayer so that we might all participate together in missions.
4. Please pray for the 2017 missions trip to Haiti (7/31-8/12). We have about 10 church members participating.

<b>다음 주 설교제목 / Next Week Sermon Title</b>	
상한 심령을 찾으시는 하나님 (시 51:16-17) / God Who Seeks a Broken Spirit (Ps 51:16-17)	
<b>Fellowship Order (친교순서)</b>	
This Week	1st: 여전도회(Women's Dept.) / 2 <sup>nd</sup> : Unity 구역
Next Week	1st: 여전도회(Women's Dept.) / 2 <sup>nd</sup> : Annandale 구역

## 용서하시는 하나님 (요일 1:5-10)

창세기 3장에서 범죄로 원죄에 빠져 소망을 잃은 인간이지만 하나님의 완전하고 영원한 사랑은 하나님의 사랑하시는 자녀들을 회복시키실 길을 열어 놓으셨습니다(창 3:15, 21). 그것이 하나님의 용서이고 또 용서를 이루기 위하여 하나님께서 택하신 죄 사함이라는 은혜의 방법입니다. 우리 죄인들의 죄를 사해주시기 위하여 하나님께서는 자신의 독생자 예수 그리스도를 십자가에 내어 주셔야만 했습니다. 그 결과로 예수를 믿는 자는 누구나 죽어야 할 죄에서 죄없다함을 얻게 되는 것입니다. 그러므로 하나님의 용서란 “죄인이 하나님의 은혜로 인하여 죄에서 분리되어 그리스도와 연합하게 되는 것”을 말합니다.

### 1. 인간이 짓는 모든 죄는 하나님에 대하여 죄를 짓는 것입니다 (시 51:4)

- 1) 사람에게 대한 죄도 사람 이전에 그것을 금하신 하나님께 대한 죄가 됩니다.
- 2) 그러므로 용서도 오직 하나님의 용서가 우선되어야 합니다. (9절, 사 1:18)
- 3) 그래서 우리에게 중보자이신 그리스도를 믿는 믿음이 필요합니다. (행 5:31, 13:38)
- 4) 그리스도의 십자가와 부활을 실상으로 믿는 믿음이어야 합니다. (7절, 엡 1:7)
- 5) 예수님의 보혈을 통한 죄 사함은 우리의 모든 죄를 속하신 완전한 용서입니다 (시 103:3, 골 2:13)

### 2. 하나님께 죄 용서함을 받은 자가 형제의 죄를 용서할 수 있습니다 (마 18:21-35, 6:12)

- 1) 하나님은 행위보다는 믿음의 마음을 먼저 보십니다. (마 5:23-24, 눅 18:10-14)
- 2) 하나님의 죄 사함의 은혜를 받은 자는 우리가 형제의 허물을 비판할 자격이 없음을 알게 됩니다(마 7:1-5, 롬 2:1-3)
- 3) 하나님이 기뻐하시는 회개는 하나님과 사람 앞에서의 용서함입니다. (눅 19:6, 8)
- 4) 하나님의 은혜에서 나온 용서는 모든 조건을 초월합니다. (마 18:22)
- 5) 우리가 형제를 용서할 수 있는 것은 하나님의 용서에서 나옵니다. (엡 4:32)

하나님의 용서는 우리의 죄를 사하심에서 그치지 않고 우리의 삶을 그리스도 앞으로 이끄시어서 점점 거룩하고 성결한 삶으로 우리를 변화시켜 가실 것입니다.

## God Who Forgives (1 Jn 1:5-10)

Although we became sinful beings lost without hope in Gen 3, God, in His perfect and eternal love, opened a way to restore His beloved children (Gen 3:15, 21). This is possible through God's forgiveness and God's chosen method of atoning for sin. God had to give His only Son, Jesus Christ, to the cross for the forgiveness of sinners. As a result, anyone who believes in Jesus, though deserving of death, is declared sinless. Therefore, the forgiveness of God means, "the sinner, by God's grace, becomes dissociated from sin and brought into union with Christ."

### 1. All sin committed by man is committed against God (Psa 51:4).

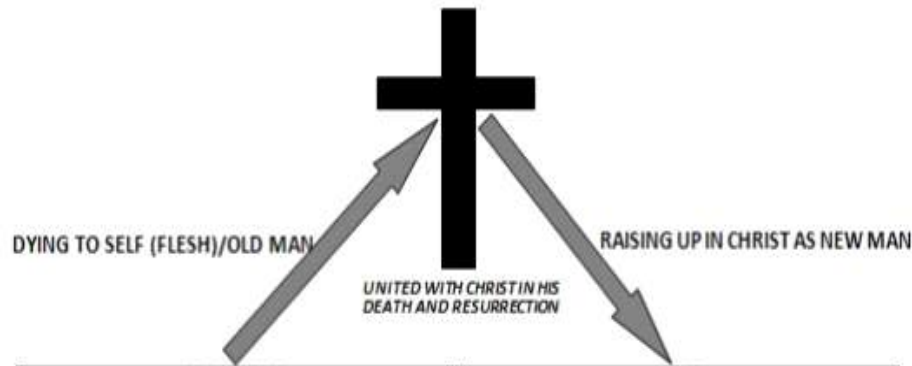
- (1) Sins against others are first sins against God who prohibited such sin.
- (2) Therefore, forgiveness from God takes priority (v9; Isa 1:18).
- (3) This is why we need faith to believe in Christ, our mediator (Acts 5:31, 13:38).
- (4) It must be a faith that believes the reality of Christ's cross and resurrection (v7; Eph 1:7).
- (5) Forgiveness through the blood of Jesus is a complete forgiveness for all sins (Psa 103:3; Col 2:13).

### 2. Those who are forgiven by God are able to forgive the sins of others (Mt 18:21-35, 6:12).

- (1) God looks for a heart of faith before works (Mt 5:23-24; Lk 18:10-14).
- (2) Those who receive the grace of God's forgiveness begin to realize they themselves are not qualified to criticize the weaknesses of others (Mt 7:1-5; Rom 2:1-3).
- (3) Repentance that is pleasing to God seeks forgiveness from both God and man (Lk 19:6,8).
- (4) Forgiveness that results from God's grace transcends all conditions (Mt 18:22).
- (5) Our ability to forgive others comes out of God's forgiveness (Eph 4:32).

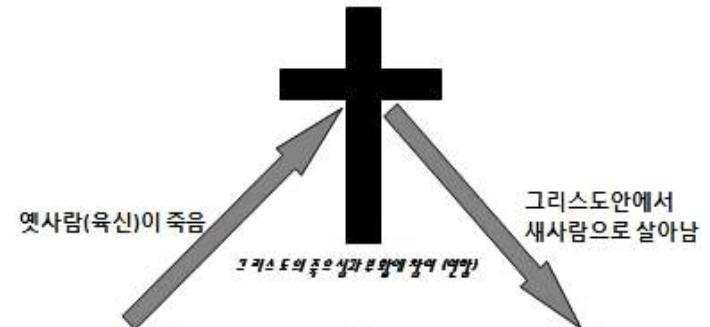
The forgiveness of God does not just end with the pardoning of our sins, but leads us closer to Christ and transforms our lives to be more holy and pure.

# THE SPIRITUAL REALITY OF SALVATION



DARKNESS		LIGHT
DEATH (SIN)		LIFE (RIGHTEOUSNESS)
EVIL/BAD	GOOD	IN CHRIST (FULLNESS OF THE HOLY SPIRIT)
Amoral Unethical Dishonest Lazy Evil deeds Uninterested Selfishness	Moral Ethical Honest Hard-working Good deeds Evangelism Sacrifice/Serving	Moral Ethical Honest Hard-working Good deeds Evangelism Sacrifice/Serving
EVIL/BAD	GOOD	
THIS WORLD	KINGDOM OF GOD	
CURSE	BLESSING	

# 구원의 영적 사실



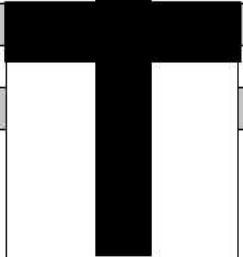
흑암		빛
사 망 (죄)		생 명 (의)
악	선	그리스도 안 (성령 충만)
부도덕적 비윤리적 사기 게으름 악행 무관심 이기적	도덕적 윤리적 정직 열심/노력 선행 전도 헌신/봉사	도덕적 윤리적 정직 열심/노력 선행 전도 헌신/봉사
악	선	
이 세상	하나님의 나라	
저 주	축 복	

# 구원의 영적 사실

# THE SPIRITUAL REALITY OF SALVATION

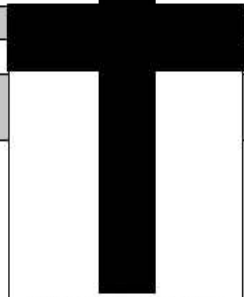
옛사람(육신)이 죽음

그리스도안에서 새사람으로 살아남

흑암		 <p>그리스도의 죽으심과 부활에 참여 (연합)</p>	빛	
사 망 (죄)			생 명 (의)	
악	선		그리스도 안 (성령 충만)	
부도덕적 비윤리적 사기 게으름 악행 무관심 이기적	도덕적 윤리적 정직 열심/노력 선행 전도 헌신/봉사		도덕적 윤리적 정직 열심/노력 선행 전도 헌신/봉사	
악			선	
이 세상		하나님의 나라		
저 주		축 복		

DYING TO SELF (FLESH)/OLD MAN

RAISING UP IN CHRIST AS NEW MAN

DARKNESS		 <p>UNITED WITH CHRIST IN HIS DEATH &amp; RESURRECTION</p>	LIGHT	
DEATH (SIN)			LIFE (RIGHTEOUSNESS)	
EVIL/BAD	GOOD		IN CHRIST (FULLNESS OF THE HOLY SPIRIT)	
Amoral Unethical Dishonest Lazy Evil deeds Uninterested Selfishness	Moral Ethical Honest Hard-working Good deeds Evangelism Sacrifice/Serving		Moral Ethical Honest Hard-working Good deeds Evangelism Sacrifice/Serving	
EVIL/BAD			GOOD	
THIS WORLD		KINGDOM OF GOD		
CURSE		BLESSING		